





















**Technical File für/Fiche technique pour Forni-Beinschienen, gerade/  
Atelles de genou, droite**

<b>Artikelnummer/Référence</b>	<b>60002-60005</b>
<b>Bezeichnung/Désignation</b>	Beinschienen, gerade / <i>Atelles pour le genou, droite</i>
<b>Beschreibung/Description</b>	<p><b>Beinschiene</b> mit je zwei herausnehmbaren Aluschienen auf jeder Seite und eine auf der Beinrückseite, sowie diversen Klettverschlüssen. Zusätzlich verfügt jede Beinschiene über ein 2.5 x 50 cm langes, schmales Band, das zur Fixierung eines Kühlbeutels dient /</p> <p><b>Atelles pour le genou</b> avec deux attelles enlevables en aluminium de chaque côté, ainsi qu'une à l'arrière de la jambe et différentes fermetures velcro. En plus chaque attelle à une bandelette d'environ 2.5 x 50 cm pour la fixation d'une poche de glace.</p>
<b>Eigenschaften/Propriétés</b>	<p>Leicht anzuziehen, mit 6 verstellbaren Klettverschlüssen leicht zu schliessen, regulierbar; beidseitig verwendbar; angenehmer Tragkomfort /</p> <p><i>A mettre facilement, ajustable avec 6 fermetures velcro, facile à fermer et ajuster; utilisable pour les deux côtés ; agréable à porter</i></p>
<b>Sterilität/Stérilité</b>	<input checked="" type="checkbox"/> unsteril <input type="checkbox"/> einfach steril verpackt <input type="checkbox"/> doppelt steril verpackt <i>non stérile                                      emb. stérile simple                                      emb. stérile double</i>
<b>Material/Zusammensetzung Matériel/Composition</b>	<p>Innenmaterial: 100 % Baumwolle                  Aussenmaterial: 100 % Polyester, Latex- und PHT-frei /  <i>Intérieur : 100 % coton                  Extérieur : 100 % polyester, sans latex et DEHP-free</i></p>
<b>Farbe/Couleur</b>	Blau / <i>bleu</i>



<b>Masse / Kapazität</b> <i>Dimensions/Capacité</i>	<b>Ref.</b>	<b>Grösse/ Taille</b>	<b>Länge/ Longueur</b>	<b>Gewicht/ poids</b>	<b>GTIN</b>		
	60002	Small	60 cm / 0°	610 gr	7640160164834		
	60003	Medium	60 cm / 0°	624 gr	7640160164858		
	60004	Large	60 cm / 0°	641 gr	7640160164872		
	60005	X-Large	60 cm / 0°	657 gr	7640160164896		
<b>Reinigung/Nettoyage</b>	Nicht im Tumbler trocknen. Immer alle Velcros vor dem Waschen schliessen und die Aluminiumschienen entfernen /  <i>Ne pas sécher dans le tumbler, toujours fermer tous les velcros avant le lavage et retirer les rails en aluminium</i>						
<b>Verpackung/Emballage</b>	Beutel à 1 Stk / <i>sachet à 1 pce</i>						
<b>Markierung/Marquage</b>							
<b>Lieferant / Fournisseur Hersteller / Fabricant</b>	Forni medical gmbh, Heldswilerstr. 13, 9214 Kradolf						
<b>Medizinproduktklasse</b> <i>Classe dispositifs médicaux</i>	<input checked="" type="checkbox"/> I	<input type="checkbox"/> Im	<input type="checkbox"/> Is	<input type="checkbox"/> Ir	<input type="checkbox"/> IIa	<input type="checkbox"/> IIb	<input type="checkbox"/> III
<b>e-class</b>	34-20-02-04						
<b>Mi-Gel Code/ Code Lima</b>	05.04.13.00.1						
<b>UMDN/GMDN N°</b>	41065						
<b>EMDN</b>	V0880						
<b>GTIN Ebene 1/siehe Tabelle</b>	<i>Voir tableau</i>						
<b>Enthält/Contient</b>	<input type="checkbox"/> Latex		<input type="checkbox"/> DEHP				
<b>Bioburden-Test vorhanden od Biokompatilibty</b> <i>Essai bioburden disponible</i>	<input type="checkbox"/> Ja/Oui		<input checked="" type="checkbox"/> Nein/Non				
<b>Notified Body / Nr.</b>	n/a						
<b>Verwendungszweck</b> <i>Utilisation prévue</i>	Empfohlen nach operativen Eingriffen, Bänderriss und Meniskus / <i>Recommandé dans la phase post-opératoire, déchirure des ligaments et ménisque</i>						
<b>Anwender</b> <i>Utilisateur</i>	Durch medizinisches Fachpersonal / <i>Par du personnel médical</i>						
<b>Lagerbedingungen</b> <i>Conditions de stockage</i>	Trocken lagern, zwischen 8 und 30 ° C / <i>Stocker au sec, entre 8 et 30°C</i>						
<b>Einwegprodukt/Produit jetable</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Ja/Oui <i>Pro Patient / par patient</i>		<input type="checkbox"/> Nein/Non				
<b>Sterilisierbares Produkt</b> <i>Produit stérilisable</i>	<input type="checkbox"/> Ja/Oui		<input checked="" type="checkbox"/> Nein/Non				
<b>Sterilisierbar mit</b> <i>Stérilisable avec</i>	<input type="checkbox"/> EO		<input type="checkbox"/> Gamma-Strahlen/Rayons gamma		<input type="checkbox"/> Dampf/Vapeur		



<b>Haltbarkeit/Durabilité</b>	5 Jahre ab Herstellungsdatum / 5 ans après date de production
<b>Zolltarifnummer</b> <i>Numéro tarifaire douanier</i>	9021.1000
<b>Beutel-Etikette nach MDR/</b> <i>Etiquette sachet</i> <i>selcon MDR</i>	<p style="text-align: center;"><i>fm forni medical gmbh</i></p> <p style="text-align: center;"><b>REF 60002</b></p> <p>Forni - Beinschiene, 60 cm, 0°, blau, Small                  Forni - Attelle pour le genou, 60 cm, 0°, bleue, Small                  Forni - Stecca per ginocchio, 60 cm, 0°, blu, Small</p> <p style="text-align: center;"><b>60 cm, 0° - Small</b></p> <p style="text-align: center;">Beutel/ sachet/ sacchetto - 1 Stück/ pièce/ pezzo</p> <p>   760917                     </p> <p>       2026-12   2021-12                 </p> <p style="text-align: right;">   </p> <p>                  forni medical gmbh CH-9214 Kradolf (01)07640160164834                  +41 (71) 6423568 (17)261231                  www.fornimedical.ch (10)760917             </p>